



Brüsszel, 2025. december 2.
(OR. en)

15625/25

Intézményközi referenciaszám:
2025/0334(NLE)

CLIMA 545
ENV 1244
ENER 601
TRANS 560
ECOFIN 1538
COMPET 1188
IND 515
MI 926
AELE 102
CH 56

JOGALKOTÁSI AKTUSOK ÉS EGYÉB ESZKÖZÖK

Tárgy: A TANÁCS HATÁROZATA az Európai Unió és a Svájci Államszövetség közötti, az uniós és a svájci kibocsátáskereskedelmi rendszer összekapcsolásáról szóló megállapodással létrehozott vegyes bizottságban a megállapodás I. mellékletének módosításával kapcsolatban az Unió által képviselendő álláspontról

A TANÁCS (EU) 2025/... HATÁROZATA

(...)

**az Európai Unió és a Svájci Államszövetség közötti,
az uniós és a svájci kibocsátáskereskedelmi rendszer összekapcsolásáról szóló
megállapodással létrehozott vegyes bizottságban
a megállapodás I. mellékletének módosításával kapcsolatban
az Unió által képviselendő álláspontról**

(EGT-vonatkozású szöveg)

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre és különösen annak 192. cikke (1) bekezdésére, összefüggésben annak 218. cikke (9) bekezdésével,

tekintettel az Európai Bizottság javaslatára,

mivel:

- (1) Az Európai Unió és a Svájci Államszövetség közötti, az uniós és a svájci kibocsátáskereskedelmi rendszer összekapcsolásáról szóló megállapodás (a továbbiakban: a megállapodás) 2017. november 23-án került aláírásra, összhangban az (EU) 2017/2240 határozattal¹.
- (2) A megállapodást az (EU) 2018/219 tanácsi határozat² révén kötötték meg, és az 2020. január 1-jén lépett hatályba.
- (3) A megállapodás 12. cikkének (3) bekezdése értelmében a megállapodás 12. cikkének (1) bekezdése alapján létrehozott vegyes bizottság (a továbbiakban: a vegyes bizottság) határozatokat hozhat, amelyek hatálybalépésüktől kezdődően kötelezőek a felekre nézve.
- (4) A megállapodás 13. cikkének (2) bekezdése előírja, hogy a vegyes bizottság módosíthatja a megállapodás mellékleteit.

¹ A Tanács (EU) 2017/2240 (EU) 2017/2240 határozata (2017. november 10.) az Európai Unió és a Svájci Államszövetség közötti, az uniós és a svájci kibocsátáskereskedelmi rendszer összekapcsolásáról szóló megállapodásnak az Unió nevében történő aláírásáról és ideiglenes alkalmazásáról (HL L 322., 2017.12.7., 1.ö., ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2017/2240/oj>).

² A Tanács (EU) 2018/219 határozata (2018. január 23.) az Európai Unió és a Svájci Államszövetség közötti, az uniós és a svájci kibocsátáskereskedelmi rendszer összekapcsolásáról szóló megállapodás megkötéséről (HL L 43., 2018.2.16., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2018/219/oj>).

- (5) A 2003/87/EK európai parlamenti és tanácsi irányelvnek³ az (EU) 2023/958⁴ és az (EU) 2023/959⁵ európai parlamenti és tanácsi irányelv révén történő felülvizsgálatát követően helyénvaló helyreállítani az összhangot az Európai Unió és a Svájci Államszövetség kibocsátáskereskedelmi rendszereire alkalmazandó jogi rendelkezésekkel.
- (6) A vegyes bizottság a nyolcadik ülésén vagy azt megelőzően a vegyes bizottság eljárási szabályzata 8. cikkének (4) bekezdése szerinti írásbeli eljárás keretében határozatot tervez elfogadni a megállapodás I. mellékletének módosításáról. A határozat kötelező érvényű lesz az Unióra nézve.

³ Az Európai Parlament és a Tanács 2003/87/EK irányelve (2003. október 13.) az üvegházhatást okozó gázok kibocsátási egységei Unión belüli kereskedelmi rendszerének létrehozásáról és a 96/61/EK tanácsi irányelv módosításáról (HL L 275., 2003.10.25., 32. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2003/87/oj>).

⁴ Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2023/958 irányelve (2023. május 10.) a 2003/87/EK irányelvnek a légi közlekedésnek az uniós gazdaság egészére vonatkozó kibocsátáscsökkentési célhoz való hozzájárulása és egy piaci alapú globális intézkedés megfelelő végrehajtása tekintetében történő módosításáról (HL L 130., 2023.5.16., 115. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2023/958/oj>).

⁵ Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2023/959 irányelve (2023. május 10.) az üvegházhatást okozó gázok kibocsátási egységei Unión belüli kereskedelmi rendszerének létrehozásáról szóló 2003/87/EK irányelv, valamint az üvegházhatású gázok uniós kibocsátáskereskedelmi rendszeréhez piaci stabilizációs tartalék létrehozásáról és működtetéséről szóló (EU) 2015/1814 határozat módosításáról (HL L 130., 2023.5.16., 130. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2023/959/oj>).

- (7) Ezért helyénvaló meghatározni a vegyes bizottságban a megállapodás I. mellékletének módosításával kapcsolatban az Unió által képviselendő álláspontot.
- (8) A két összekapcsolt kibocsátáskereskedelmi rendszer kompatibilitásának és piaci integritásának fenntartása, valamint a versenytorzulás és a kibocsátásáthelyezés elkerülése érdekében a vegyes bizottságban az Unió álláspontjának a csatolt határozattervezeten kell alapulnia,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

Az Európai Unió és a Svájci Államszövetség közötti, az uniós és a svájci kibocsátáskereskedelmi rendszer összekapcsolásáról szóló megállapodás (a továbbiakban: a megállapodás) által létrehozott vegyes bizottság nyolcadik ülésén vagy azt megelőzően a vegyes bizottság eljárási szabályzata 8. cikkének (4) bekezdése szerinti írásbeli eljárás keretében az említett megállapodás I. mellékletét érintő módosítás tekintetében az Unió által képviselendő álláspont az e határozathoz csatolt határozattervezeten alapul.

Az Uniót a vegyes bizottságban képviselő személyek a Tanács további határozata nélkül elfogadhatnak a határozattervezetet érintő kisebb módosításokat.

2. cikk

Ez a határozat az elfogadásának napján lép hatályba.

Kelt ..., ...

*a Tanács részéről
az elnök*
